

На основании ст. 1967, 2011—2014 и 2079 устава гражд. суд. и ст. 2451 свода гражд. узакон. губ. Прибалтийск., Рижский окружный суд, по 1-му гражданскому отделению, вследствие просьбы Леопольда Шуглемера, вы-



## Утраченные документы и вещи.

Феллинскимъ уѣзднымъ полицейскимъ управленіемъ объявляется, что увольнительный билетъ за № 14/42 отъ 1898 года запасного рядового 2-го стрѣлковаго полка Юрія Адова *Притса*, изъ Руттикверской волости, украденъ, почему билетъ этотъ считать недействительнымъ, такъ какъ Притсу будетъ выданъ дубликатъ.

№ 1192. 1

## Розыски.

Рижское городское полицейское управление симъ объявляетъ о розыскѣ крестьянина Гросбургской волости, Фридрихштадтскаго уѣзда, Юрія Вилюмова *Берзина*, для приведения надъ нимъ въ исполненіе приговора Рижскаго окружнаго суда отъ 16 января 1904 г., которымъ онъ осужденъ къ отдачѣ въ исправительныя арестантскія отдѣленія на одинъ годъ, и проситъ всякаго кому извѣстно мѣсто-пробываніе Берзина сообщить о томъ полицейскому управленію.

№ 2278. 1

## Розыски на основаніи 846 ст. уст. угол. суд.

Всякій, кому извѣстно мѣсто-пробываніе нижеслѣдующихъ розыскиваемыхъ лицъ, обязанъ указать суду, гдѣ они находятся:

Мировой судья 4 участка г. Риги розыскиваетъ: 1) Ивана Ларионова *Морозова*, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Александровской улицѣ № 192, 2) крест. Малинильской вол., Рижскаго уѣзда, Эдуарда - Юліуса Зандерова *Ирбе*, 26 лѣтъ, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, Шрейенбушъ, 2 линія, № 10, 3) крест. Гренгофской вол., Добленскаго уѣзда, Александра-Вольдемара Эрнестова *Розенберга*, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Коронной улицѣ № 12, 4) крест. Ново-Лайчненской волости, Валкского уѣзда, Владиміра Андреева *Трашмана*, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Александровской ул. № 99, 5) Рижскаго мѣщанина Владиміра Егорова *Тихонова*, проживавшаго раньше въ гор. Ригѣ, по Александровской улицѣ № 99, 6) крест. Кальнамоизской вол., Валкского уѣзда, Петра Вертулова *Дальдера*, проживавшаго раньше въ гор. Ригѣ, по Красильной улицѣ № 22, 7) крест. Гроздонской волости, Венденскаго уѣзда, Дава Адамова *Поритера*, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Ревельской улицѣ № 1, 8) Лемзальскаго мѣщанина Василія (незаконнорожд.) *Трязуна*, 33 лѣтъ, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Лабораторной улицѣ № 11, 9) крест. Барфанской волости, Поневѣжскаго уѣзда, Ковенской губерніи, Петра Иванова *Адоменаса*, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по бол. Московской улицѣ № 101, 10) крест. Суесикаской волости, Вольмарскаго уѣзда, Рейнгольда Андреева *Линденберга*, 23 лѣтъ, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по бол. Медвѣжьей ул. № 22, 11) крест. Бевенской вол., Илгустскаго уѣзда, Антона Станиславова *Копиана*, 27 лѣтъ, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Звѣздовой улицѣ № 3, — обвиняемыхъ по 169 ст. уст. о наказ.; 12) германскаго подданнаго Павла *Венка*, 20 лѣтъ, проживавш. раньше въ гор. Ригѣ, по Артиллерійской улицѣ № 29/31, 13) крест. Вешинянской волости, Шавельскаго уѣзда, Екаторину Францевну *Унай-*

*тиса*, проживавшую раньше въ гор. Ригѣ, по Коронной улицѣ № 12, 14) крест. Кропшенской вол., Рижскаго уѣзда, Александра Мартынова *Узарина*, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Коронной улицѣ № 12, — обвиняемыхъ по 172 ст. уст. о нак., и 15) Симбирскаго мѣщанина Артемія Константинова *Соколова*, 32 лѣтъ, прожив. раньше въ гор. Ригѣ, по Казарменной улицѣ № 1, обвин. по 180 ст. уст. о наказ.

№ 2577, 2580, 2618, 2631, 2633, 2678, 2684, 2753, 2757, 2813, 2824, 2615, 2623, 2625, 2657. 2

Мировой судья 10 участка г. Риги розыскиваетъ крестьянку Векшинской волости, Шавельскаго уѣзда, Екаторину Матіанову *Унайтиса*, живущую при мужѣ Казимірѣ Унайтисѣ, обвин. по 169 ст. уст. о нак. № 3130. 2

Мировой судья 11 участка г. Риги розыскиваетъ крестьянина Старо-Суйслевской волости, Феллинскаго уѣзда, Ганса Гансова *Элти*, обвин. по 169 ст. уст. о наказ. № 2720. 2

Установленія, въ вѣдомствъ которыхъ окажется имущество нижеслѣдующ. розыскиваемыхъ лицъ, обязаны немедленно сообщить о томъ суду, для наложенія секвестра или ареста установленнымъ порядкомъ:

Рижскій окружный судъ розыскиваетъ: 1) приписаннаго къ гор. Ригѣ по служительскому окладу Отто-Юганна-Фридриха Якобова *Унтима*, 25 лѣтъ, обв. по 1657 и 1 п. 1692 ст. улож. о наказ.; примѣты его: ростъ средній, блондинъ и носитъ небольшие усы; мѣрою пресѣченія Унтиму способно уклоняться отъ суда принято содержаніе его подъ стражею; 2) крест. Тайверской вол., Феллинскаго уѣзда, Якоба Янова *Тирмана*, обвин. по 31 ст. уст. о наказ. и 2 ч. 1483 ст. улож. о нак.; примѣты его: 25 лѣтъ, ростъ высокій, блондинъ, лицо рябоватое; 3) Ивана (Югана) Александра Дидрихова *Стравинскаго*, приписаннаго къ Рижскому служительскому окладу, обвин. по 169, 2 и 5 п. 170 и 1 п. 170<sup>1</sup> ст. улож. о наказ.; примѣты его: 25 л., ростъ 2 арш. 5 вершк., волосы и брови русые, глаза голубые, лицо чистое; 4) Баускую мѣщанку Анну Лизу Яковлеву *Козловскую*, урожд. Марцинкевичъ, обвин. по 1 ч. 1655 ст. улож. о наказ.; примѣты ея: 27 лѣтъ, волосы и брови черные, лицо смуглое, и 5) крест. Буцковской вол., Венденскаго уѣзда, Яна Готлиба Петрова *Янсона*, обвин. по 283 ст. улож. о нак.; примѣты его: 24 лѣтъ, ростъ средній, блондинъ, лицо чистое.

№ 28637, 13345, 13352, 13358, 13365. 2

Мировой судья 2 участка Юрьево-Верроскаго округа розыскиваетъ крест. Юрьевского уѣзда: Старо-Кустской волости, Петра Янова *Унттера*, 33 л., Конготаской волости Анну Михкелеву *Ратсенъ*, 24 лѣтъ, Старо-Оберпаленской волости Эдуарда Михкелева *Кукка*, 17 лѣтъ, и нигдѣ неприписаннаго Александра сына Лизы *Карри*, 70 лѣтъ, обвиняемыхъ въ кражѣ. № 1713. 2

Мировой судья 5 участка Юрьево-Верроскаго округа розыскиваетъ: 1) крест. Казепеской волости, Юрьевского уѣзда, Андрея Васильева *Курносова*, обвин. по 177 ст. уст. о нак., и 2) крест. Ново-Койльскаго волости,

Верроскаго уѣзда, Михкеля *Плоома*, обвиняемаго въ кражѣ лошади у крестьянина Саренской вол., Юрьевского уѣзда, Августа Вома.

№ 1317, 1321. 2

Мировой судья 10 участка Юрьево-Верроскаго округа розыскиваетъ: 1) крест. Салусской волости, Верроскаго уѣзда, Яна Андреева *Ребане*, обвиняемаго въ кражѣ платка у Комеръ, и 2) мѣщанина гор. Верро Артура Антонова *Кеслеръ*, обвиняемаго въ кражѣ вещей у Горна.

№ 1632, 1633. 2

## Подряды, поставки и аренды.

Въ Рижской инженерной дистанціи будетъ произведенъ 4 августа 1904 г. рѣшительный торгъ на отдачу въ арендное содержаніе участка земли со строеніями на немъ принадлежащаго инженерному вѣдомству въ м. Скопшпахъ, Ковенской губерніи.

Торги будутъ произведены на 6 и отдѣльно на 12 лѣтъ аренды.

Торги начнутся въ назначенный для сего день въ часть пополудни и будутъ производиться изустно, съ допущеніемъ и запечатанныхъ объявленій, а потому желающіе участвовать въ этихъ торгахъ лично, должны подать въ Рижскую инженерную дистанцію объявленія, не желающіе же торговаться лично могутъ присылать въ запечатанныхъ пакетахъ свои письменныя объявленія, но съ яснымъ опредѣленіемъ въ нихъ годовой арендной платы, написанной не цифрами, а прописью и безъ подчистокъ, при этомъ какъ изустныя такъ и запечатанныя объявленія должны быть снабжены залогомъ въ суммѣ 350 р. и документами о званіи и поступить въ дистанцію не позже 12 час. дня назначеннаго для торга.

Къ торгамъ допускаются лица всѣхъ сословій имѣющія по закону право въ нихъ участвовать, въ томъ числѣ и уполномоченные отъ крестьянскихъ обществъ и товариществъ, составленныхъ изъ крестьянъ, если они представляютъ законные залого.

Торги будутъ утверждены военно-окружнымъ совѣтомъ, а потому залогомъ лицъ, за конми останется на торгахъ аренда будутъ удержаны до утвержденія торговъ.

Торговныя условія и планы которыя будутъ предъявлены къ торгамъ можно видѣть заблаговременно до торговъ въ Рижской инженерной дистанціи ежедневно въ присутственные дни отъ 10 часовъ утра до 4 час. пополудни.

Самыя же строенія, ихъ состояніе и земли при нихъ, торгующіеся должны осмотрѣть на самомъ мѣстѣ въ м. Скопшпахъ до торговъ во избѣжаніе какихъ-либо нареканий впоследствии со стороны торгующихся, что они не знали въ какомъ состояніи передаются въ аренду строенія.

№ 2087. 2

Рижское 3-классное городское училище симъ объявляетъ, что въ помѣщеніи училища 2 августа 1904 г., въ 10 час. утра, имѣютъ быть торги съ узаконенною черезъ три дня переторжкою на поставку въ семь году училищу 14 саж. березовыхъ дровъ съ распилкой, расколкой и укладкой на сумму до 127 руб. 20 к. Лица, желающія принять участіе въ торгахъ, должны подать прошеніе о томъ инспектору училища съ приложеніемъ необходимыхъ документовъ и залога.

№ 195. 3

Въ попечительномъ совѣтѣ Юрьевской женской гимназіи А. С. Пушкина 19 августа 1904 г., въ 3 часа дня, имѣетъ быть торгъ, а 23 того-же августа въ тоже время переторжка на поставку для названной гимназіи 60 саж. березовыхъ полномѣрныхъ дровъ 1 сорта. Желающіе принять на себя означенный подрядъ, приглашаются въ указанный срокъ явиться въ зданіе гимназіи и, по предъявленіи установленныхъ закономъ документовъ и залоговъ, заявить наименьшую цѣну, а затѣмъ ждать дальнѣйшаго распоряженія.

3

Въ Виленскомъ окружномъ инженерномъ управленіи 3 августа 1904 г., въ часть дня, будутъ произведены рѣшительные безъ переторжки торги на отдачу въ подрядъ производства отдѣльно каждой изъ нижепоименованныхъ работъ:

- 1) по приведенію въ благолѣпное состояніе помѣщенія церкви въ баракѣ № 94 лѣтнаго помѣщенія Бобруйскаго мѣстнаго лазарета и по производству другихъ работъ по сему барачу въ упраздненной Бобруйской крѣпости на сумму по утвержденной смѣтѣ 2826 руб.;
- 2) по постройкѣ новаго, съ разборкою стараго отхожаго мѣста и по возобновленію забора при зданіи № 1 въ м. Олькеникахъ на сумму по утвержденной смѣтѣ 1404 руб.;
- 3) по устройству артезианскаго колодца при казармахъ 161 пѣх. Александровскаго полка въ гор. Могилевѣ съ ассигнованіемъ на эту работу 3500 руб., и
- 4) по постройкѣ сарая для артиллерійскихъ принадлежностей на сумму по утвержденной смѣтѣ 1341 руб. въ Усть-Двинской крѣпости.

Объявленія для изустныхъ торговъ и запечатанные конверты съ надписью „объявленіе къ такому-то торгу“ будутъ приниматься въ день торговъ только до 12 часовъ дня.

При объявленіяхъ, какъ открытыхъ, такъ и запечатанныхъ, должны быть приложены документы о званіи.

Залогъ для допущенія къ торгамъ требуется: денежный въ размѣрѣ 15%, или имущественный въ размѣрѣ 20% со смѣтныхъ суммъ, предъявленныхъ къ торгамъ.

Въ запечатанныхъ объявленіяхъ должно быть объяснено, что торговныя условія подающимъ объявленія извѣстны и что они принимаютъ на себя подрядъ на точномъ основаніи этихъ условій.

Объявленія для изустныхъ торговъ и по запечатаннымъ пакетамъ должны быть написаны отдѣльно по каждому торгу съ приложеніемъ соответственныхъ залоговъ.

При несоблюденіи сего, объявленія будутъ признаны недействительными.

Условія подрядовъ, смѣты и чертежи можно разсматривать въ Виленскомъ инженерномъ управленіи ежедневно въ присутственные дни и часы.

Евреи могутъ быть допущены къ торгамъ по работамъ въ Усть-Двинской крѣпости только тѣ, кои по силѣ ст. 12 т. XIV свод. закон. гражд., изд. 1890 г., имѣютъ право брать подряды и поставки въ Лифляндской и Курляндской губерніяхъ.

№ 5584. 1



## Торги.

Судебный приставъ

Рижско-Вольмарскаго съезда мировыхъ судей, 1 и 2 мировыхъ участ. г. Риги, **Шимкевичъ**, жит. въ г. Ригѣ, по Суворовской ул. въ домѣ подъ № 4, объявляетъ, что 5 августа 1904 года, въ 10 час. утра, будетъ производиться публичная продажа движимаго имущества, принадлежащаго Натану **Нибурцу**, заключающагося въ сукнѣ, разно-цвѣтной шерстяной матеріи, драпѣ и обстановкѣ торговли, описаннаго на удовлетвореніе долга, слѣдующаго торгов. дому „А. И. Каширинъ съ Сыновьями, и

друг. въ суммѣ 814 руб. 4 коп., оцѣненнаго въ 765 руб.

Продажа будетъ производиться въ гор. Ригѣ, въ 1 участкѣ Городской части, въ Старомъ Городѣ въ домѣ подъ № 17, въ торговлѣ.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно смотрѣть въ день продажи. № 1446.

Судебный приставъ

Рижско-Вольмарскаго мирового съезда, по 11 и 12 участкамъ г. Риги,

**Пожарский**,

жит. въ г. Ригѣ, по Деритской улицѣ № 55а, объявляетъ, что, во исполненіе рѣшенія мирового судьи 12-го

участка Рижско-Вольмарскаго округа, 7 августа 1904 г., съ 10 час. утра, въ городѣ Ригѣ, по Зеленой улицѣ № 4/6, будетъ продаваться движимое имущество Лизы **Кюте**, состоящее изъ полифона и мебели, оцѣненное на сумму 240 руб.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно видѣть въ день продажи. № 1734.

Судебный приставъ по 13, 14 и 15 судебно-мировымъ участкамъ Рижско-Вольмарскаго съезда мировыхъ судей, жит. въ гор. Ригѣ, по Маргаритинской улицѣ № 18, объявляетъ, что, во исполненіе рѣшенія мирового съезда

Рижско-Вольмарск. округа, 7 августа 1904 г., съ 10 час. утра, въ усадьбѣ „Зуше“, Искюльскаго волости, Рижскаго уѣзда, будетъ продаваться движимое имущество Яна **Рабанта**, состоящее изъ лошади, санокъ, мебели и проч., оцѣненное на сумму 163 р.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно смотрѣть въ день продажи. № 687.

Лифл. Вице-Губернаторъ

**Неклюдовъ.**

Секретарь Денъ.

## НЕОФИЦИАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

### Акціонерное Общество

завода для изготовленія напильниковъ и ремесленныхъ инструментовъ

**Отто Эрбе.**

Правленіе и Заводъ въ гор. Ригѣ.

### Извлеченіе изъ отчета

за 6-ой операціонный 1903/1904 годъ (съ 1 апрѣля 1903 г. по 1 апрѣля 1904 г.).

ПРИХОДЪ	628,857 руб. 19 коп.
РАСХОДЪ	546,466 „ 25 „
Чистая прибыль	82,390 руб. 94 коп.

### Распределеніе прибыли.

Получено прибыли за 1903—1904 г.	82,390 94
Переносъ 1902—1903 г.	115 63
Всего	82,506 57

### Отчислить.

Въ запасный капиталъ	4,119 55
Въ погашеніе недвижимаго имущества	9,515 56
Въ погашеніе машинъ и инструментовъ	16,376 62
Въ погашеніе движимаго имущества и экипажей	1,256 32
Расходы по учрежденію	2,559 50
Вознагражденіе директорамъ и ревизіонной комиссіи	6,584 40
Вознагражденіе служащимъ	3,300 —
Вспомогательному фонду рабочихъ	500 —
Дополнительный Государственный сборъ	2,467 19
Дивидендъ	29,600 —
Переносъ остатка прибыли на 1904—1905 г.	6,227 43
Всего	82,506 57

### Балансъ къ 1 апрѣля 1904 г.

#### Активъ.

Грунтъ	60,327 75
Машины и инструменты	278,438 13
Недвижимое имущество	190,311 26
Матеріалы и готовый товаръ	237,376 64
Дебиторы	185,526 73
Наличныя деньги въ кассѣ, на текущемъ счету и проц. бумаги	14,237 11
Векселя	29,406 47
Движимое имущество	10,303 75
Экипажи, лошади и упряжь	2,286 94
Впередъ уплаченные проценты и налоги за 1904—1905 г.	3,550 —
Всего	1,011,764 78

#### Пассивъ.

Основной капиталъ 2368 акц. по 250 руб.	592,000 —
Запасный капиталъ	12,816 43
Кредиторы	138,090 72
Погашеніе недвижимаго и движимаго имущества, машинъ и проч.	97,894 92
Ипотека	121,823 69
Вспомогательный фондъ рабочихъ	960 —
Вознагражденіе директорамъ и ревизіонной комиссіи	6,584 40
Вознагражденіе служащимъ	3,300 —
Дополнительный государственный сборъ	2,467 19
Дивидендъ за 1903—1904 г.	29,600 —
Прибыль къ переносу на 1904—1905 г.	6,227 43
Всего	1,011,764 78

Извлеченіе изъ протокола обыкновеннаго общаго собранія акціонеровъ, состоявшагося 13 июля 1904 г.

#### Постановлено:

Утвердить отчетъ, балансъ къ 31 марта 1904 г. и сѣту расходовъ на 1904—1905 г. Утвердить предложенное правленіемъ распределеніе прибыли и освободить правленіе отъ ответственности за истекшій операціонный годъ. Выдать въ дивидендъ за истекшій 1903—1904 операціонный годъ по 12 рублей 50 коп. на акцію или 5% съ основнаго капитала. Избраны на мѣсто выбывающихъ по очереди: директора В. О. фонъ Зентбушъ — К. Фидлеръ, а на мѣсто кандидата на должность директора К. Фидлеръ — А. фонъ Зентбушъ, первый на трехъ лѣтъ, а второй на 2 лѣтъ срокъ. Въ члены ревизіонной комиссіи избраны вновь Э. Зеебоде, А. Гофъ, В. Веръ, А. фонъ Бернгольцъ, К. Ланге. **Выдача дивиденда** производится въ Рижскомъ Биржевомъ Банкѣ, начиная съ 1 октября с. г. по представленію купона № 5.

## Рижская Городская Управа

объявляетъ, что учрежденное Рижскою Городскою Думою, съ 1-го июля 1904 года,

управленіе городскими предпріятіями,

открыло свои дѣйствія и что на это управленіе перешло и управленіе городскими газовымъ заведеніемъ и водопроводомъ со всѣми дѣлами касавшимися прежняго, нынѣ упраздненнаго управленія газоваго и водопроводнаго заведеній.

Рига, 23 июля 1904 г. № 4293.

Правленіе Акціонернаго Общества

машино-строительнаго, литейнаго и котельнаго завода

„**Рихардъ Поле**“ въ гор. Ригѣ,

симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что на состоявшемся 1 июля 1904 года первомъ тиражѣ облигацій Общества вышли въ тиражѣ 21 облигація нарицательною стоимостью по 500 руб. за слѣдующими номерами: №№ 100, 107, 126, 211, 217, 241, 290, 333, 376, 419, 437, 454, 475, 578, 589, 603, 669, 670, 671, 923 и 996.

**Уплата капитала** по этимъ облигаціямъ будетъ производиться, начиная съ 1 октября 1904 года, въ Рижскомъ Городскомъ Учетаомъ Банкѣ.

Правленіе.

Управленіе Риги-Орловской жел. дор. объявляетъ, что согласно заявленію Рижскаго Комиссіоннаго Агентства Московско-Виндаво-Рыбинской жел. дороги, выданная ему залоговая квитанція станціи Рига тов за № 811 въ привіятіи залога за мѣшки въ суммѣ 71 руб. 40 коп. по отправкѣ Сорочинская—Рига тов. за № 526 имъ утеряна, вслѣдствіе чего, по истеченію трехъ мѣсяцевъ со дня послѣдней публикаціи, упомянутая сумма будетъ выдана Рижскому Коммерческому Комиссіонному Агентству Московско-Виндаво-Рыбинской жел. дор. № 16533. 3

Лифляндскимъ Обществомъ Взаимнаго Кредита

въ гор. Ригѣ, по Известковой улицѣ № 7, 7 августа 1904 г., въ 1 часть дня, будутъ продаваться съ публичнаго торга въ помѣщеніи Общества, вслѣдствіе неуплаты долга, слѣдующія заложенные у сего Общества

облигаціи:

въ 11,000 и 5,000 руб., укрѣпленные 27 июня 1896 года и 29 апрѣля 1897 года на недвижимость Э. Зеберга, расположенную въ 1 ипотечномъ округѣ за крѣп. № 649, по Малой Грѣшной ул. № 3.

Правленіе.

## СПИСОКЪ ИЗДАВАНІЙ,

имѣющихся

ВЪ ПРОДАЖѢ

въ Лифляндской Губернской Типографіи.

Цѣна  
Коп.

Указъ Сената 11 мая 1891 года за № 1528, по вопросу о примѣненіи 2 и 4 пл. 66 ст. уст. о герб. сборѣ — къ покупкѣ, продажѣ и арендованію крестьянами Лифл. губерніи мызной земли	20
Высоч. утв. 19 февраля 1866 г. положеніе о волостномъ общественномъ управленіи:	
на русскомъ языкѣ	50
на латышскомъ языкѣ	50
О преобразованіи полиціи въ Прибалтійскихъ губер. (законъ 9 июня 1888 г.)	20
Инструкція полицейскимъ урядникамъ, утвержден. Мин. Внутр. Дѣлъ, 28-го июля 1887 года:	
на русскомъ языкѣ	20
на латышскомъ языкѣ	30
на эстонскомъ языкѣ	30
Временная такса вознагражденія за судебныя и нотаріальныя дѣйствія. 1890 г.	10
Положеніе 9 июля 1889 г. о преобразованіи судебной части и крестьянскихъ присутственныхъ мѣстъ въ Прибалт. губ. и правила о приведеніи сего положенія въ дѣйствіе, — въ напѣкѣ	30
Прошенія для перечисленія крестьянъ изъ одного общества въ другое	5
Памятная книжка для урядниковъ	10

За редактора Н. Рудзитъ.

## ОТЧЕТЪ

Раннаснаго общества взаимнаго вспоможенія при пожарныхъ случаяхъ за 1903 годъ.

#### ПРИХОДЪ.

Къ 1-му января отчетнаго года состояло:	Руб. К.
Запаснаго капитала	487 15
Расходнаго капитала	24 61
Въ теченіе 1903 г. поступило:	
Ежегодныхъ членскихъ взносовъ	4 32
Процентъ съ капитала	15 58
Процентъ бумагами	26 70
Всего: проц. бумаг.	513 85
наличными деньгами	44 51

#### РАСХОДЪ.

На канцелярскіе расходы	9 25
За напечатаніе отчета за 1902 г. въ „Лифл. Губ. Вѣд.“	3 20
На покупку процентныхъ бумагъ	26 70
Къ 1 января 1904 г. состоитъ:	
Запаснаго капитала	513 85
Расходнаго капитала	5 36
Всего: проц. бумаг.	513 85
наличными деньгами	44 51
Отчетъ сей утвержденъ общимъ собраніемъ 3 января 1904 года.	

ПРАВЛЕНІЕ.